



**INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA
TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER**

Communiqué de presse

DÉSIGNATION DE TROIS ARBITRES DANS LA PROCÉDURE ARBITRALE INSTITUÉE PAR LA RÉPUBLIQUE ARGENTINE CONTRE LA RÉPUBLIQUE DU GHANA CONCERNANT LE DIFFÉREND RELATIF À LA FRÉGATE *ARA LIBERTAD*

Le 4 février 2013, M. Shunji Yanai, Président du Tribunal international du droit de la mer, a nommé trois arbitres qui siégeront en tant que membre du tribunal arbitral constitué conformément à l'annexe VII pour connaître du différend qui oppose la République argentine et la République du Ghana au sujet de la frégate *ARA Libertad*. Les arbitres sont Awn Shawkat Al-Khasawneh (Jordanie), Bernard Oxman (Etats-Unis d'Amérique) et Bruno Simma (Allemagne). Le Président a nommé M. Simma président du tribunal arbitral. Il a été procédé à ces nominations en consultation avec les parties au différend.

Conformément à l'article 3 de l'annexe VII de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer, si les parties n'ont pu s'entendre sur la nomination d'un ou de plusieurs des membres du tribunal arbitral, ou sur celle du président du tribunal arbitral, le Président du Tribunal international du droit de la mer y procède à la demande de toute partie au différend et en consultation avec les parties.

Dans une lettre datée du 7 janvier 2013, le ministre des affaires étrangères et du culte de la République argentine a prié le Président du Tribunal international du droit de la mer de nommer les trois arbitres ainsi que le président du tribunal arbitral.

NB. : Les communiqués de presse du Tribunal ne sont pas des documents officiels.
Ils ne sont diffusés qu'à titre d'information.

Les communiqués de presse du Tribunal, documents et autres informations peuvent être obtenus sur le site Internet du Tribunal (www.tidm.org ou www.itlos.org) et auprès du Greffe du Tribunal. S'adresser à Mme Julia Ritter à : Am Internationalen Seegerichtshof 1, 22609 Hambourg (Allemagne). Téléphone : (49) (40) 35607-227, télécopie : (49) (40) 35607-245, adresse électronique : press@itlos.org